

በኩረት የሚከተሉ ስም / English

በኩረት  
በኩረት

- Michael Ogutu
- Vusi Malindi
- Darakhte Danesh



<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>

Attribution 3.0 International License.

This work is licensed under a Creative Commons



■ Darakhte Danesh (ps)

■ Vusi Malindi

■ Michael Ogutu

ዚህ ፊልም ደንብ የሚከተሉ ስም / Zama is great!

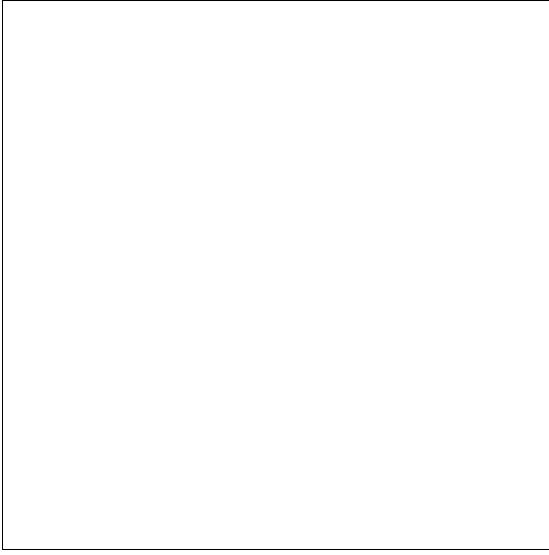
[globalstorybooks.net](http://globalstorybooks.net)

**Global Storybooks**



Zama is great!

ዚህ ፊልም ደንብ የሚከተሉ ስም



کوچنی ورور مې دیر خوب کوي، خو زه سهار وخته  
ياخیړم ټکه چې زه نښه نجلی یم.

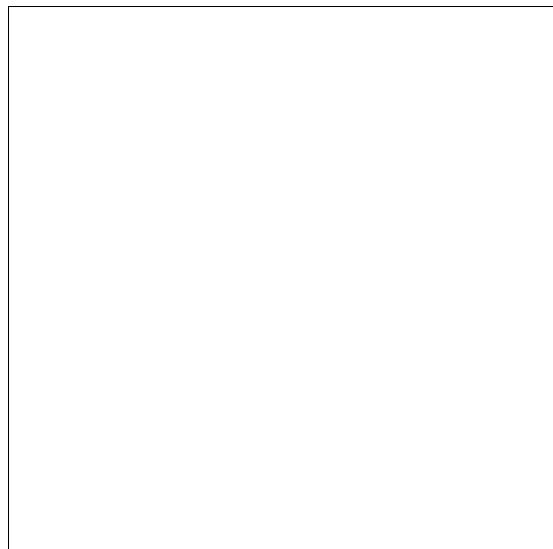
...

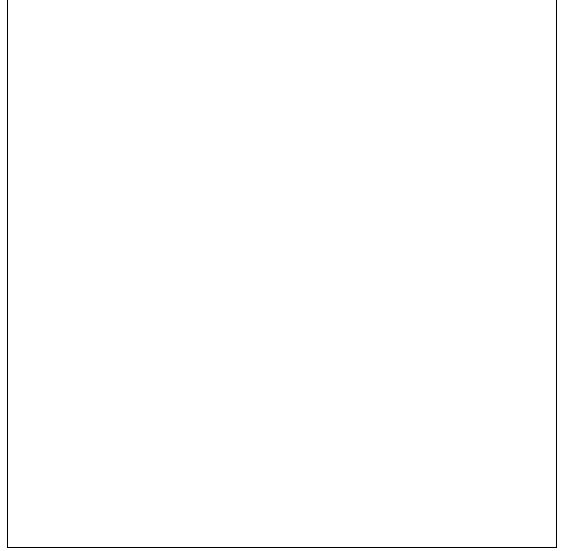
My little brother sleeps very late. I wake  
early, because I am great!

I am the one who lets in the sun.

...

ମୁହଁରା କିମ୍ବା ପାତାଳା କିମ୍ବା କାନ୍ଦାରା କିମ୍ବା କାନ୍ଦାରା.





مورمې وايې، ته زما د سهار وړانګې يې  
...

"You're my morning star," says Ma.

زه دا ټول یورتني کارونه هره ورڅه ترسره کوم، خو  
يو څه چې زما پیر خوبن دی، هغه لوښې کول دي  
...

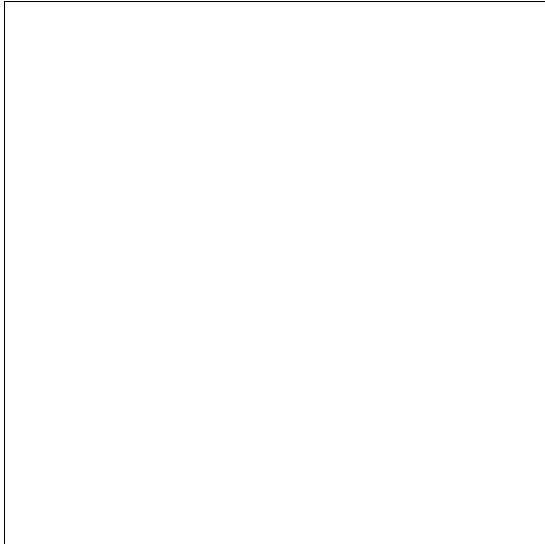
I do all these good things every day. But  
the thing I like most, is to play and play!

I wash myself, I don't need any help.

...

ਪੜ੍ਹੇ ਦੀ.

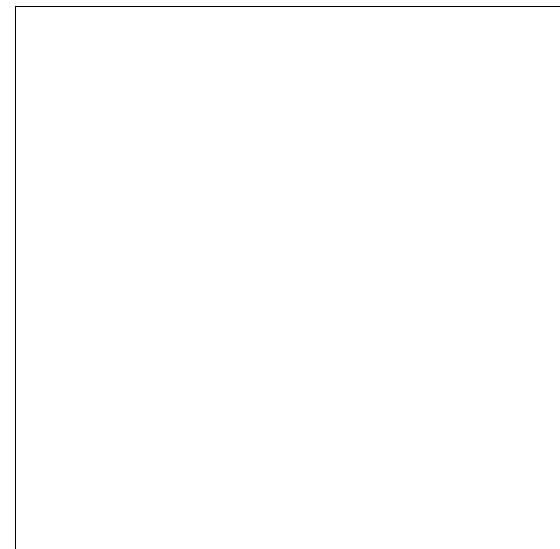
ਅੰਨ੍ਤਰ ਵਿੱਚ ਪੜ੍ਹੇ ਦੀ ਲੁਕਾ ਅਤੇ ਪੜ੍ਹੇ ਦੀ ਲੁਕਾ ਵਿੱਚ ਅੰਨ੍ਤਰ ਵਿੱਚ ਪੜ੍ਹੇ ਦੀ ਲੁਕਾ ਅਤੇ

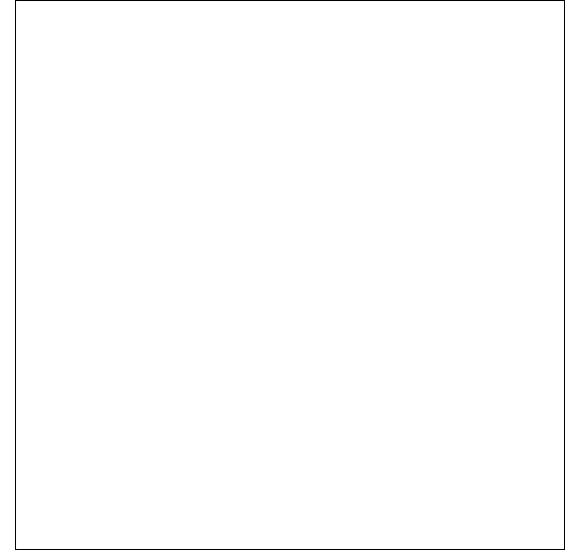
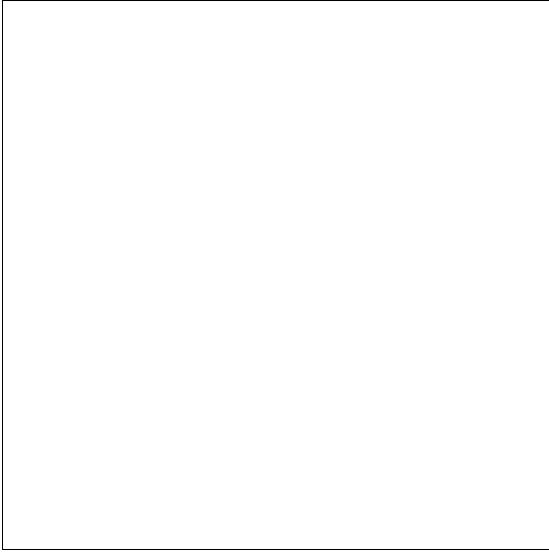


In class I do my best in every way.

...

ਪੜ੍ਹੇ ਦੀ ਲੁਕਾ ਅਤੇ ਪੜ੍ਹੇ ਦੀ ਲੁਕਾ ਵਿੱਚ ਅੰਨ੍ਤਰ ਵਿੱਚ ਪੜ੍ਹੇ ਦੀ ਲੁਕਾ ਅਤੇ





زه که له سرو او بو او صابون سره ظان و مینخم، د  
راحتن احساس کوم

...

I can cope with cold water and blue  
smelly soap.

او ظان پادمنه کوم چې کوچنی ورور مې او س د  
نبیونخی ېه درسونوباندې یوهېږي

...

And I make sure little brother knows all  
the school news.

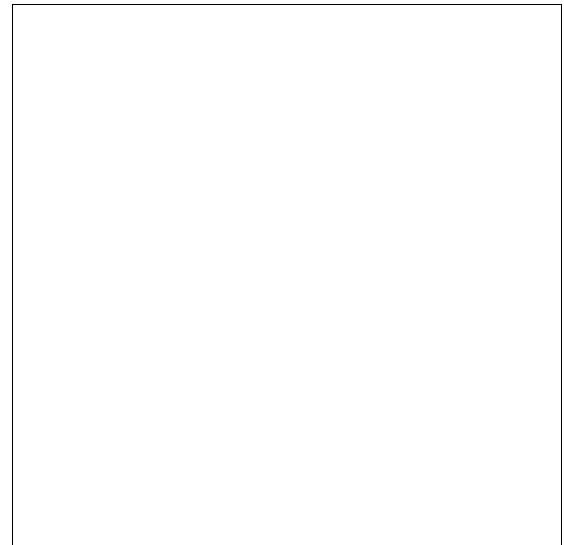
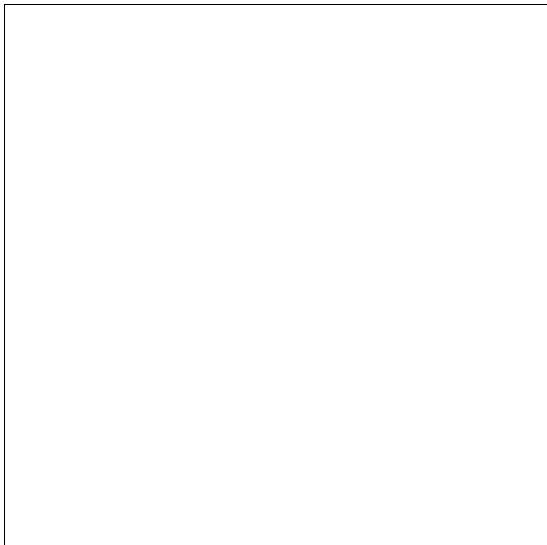
Ma reminds, "Don't forget teeth." I  
reply, "Never, not me!"  
shoes.

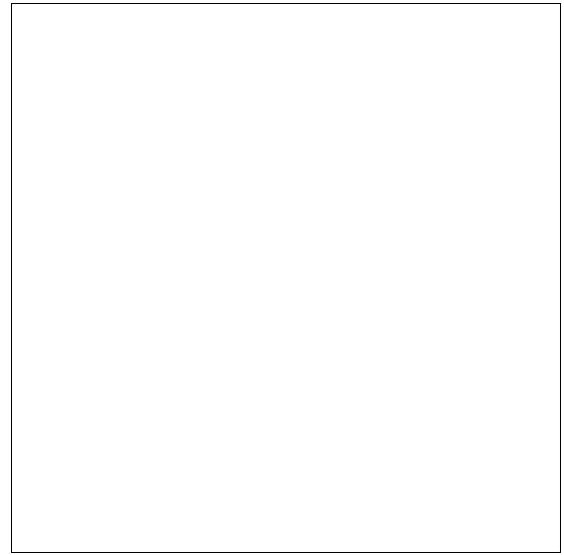
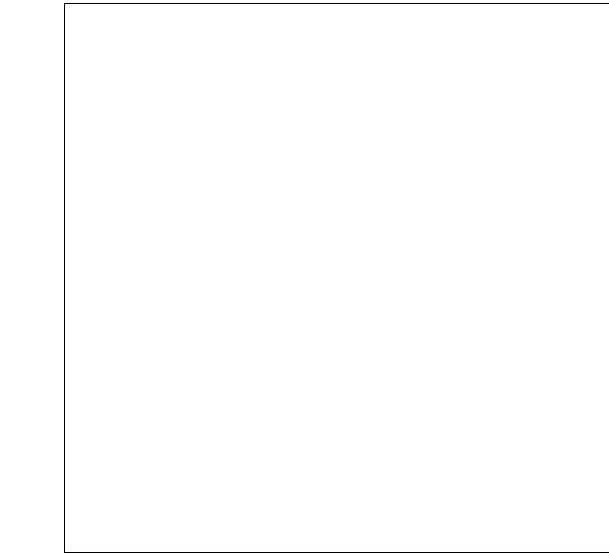
I can close my buttons and buckle my

...

and I'm all set to go.

אָמַרְתִּי לֹא תַּשְׁלַחֲנֵי  
בְּלֹבֶן וְלֹא תַּשְׁלַחֲנֵי  
בְּלֹבֶן וְלֹא תַּשְׁלַחֲנֵי.





له ئان مىنھلۇ وروسته، زه له خېل نىكە او ترور سره خبىٰ كوم او دوى تە د نىكمىرغە ورخ ھىلە كوم.

...

After washing, I greet Grandpa and Auntie, and wish them a good day.

له هىپ وروسته، زه خېلې جامې اغونىم او مور تە مې وايم چې اوس لويه شوي يم.

...

Then I dress myself, "I'm big now Ma," I say.